e. Beckmann

Montageanleitung Installation Manual



Art.Nr. 300520 Spielplatztelefon

Item: 220995

Playground telephone

ACHTUNG!

Wir empfehlen, die Montage von einem Fachbetrieb durchführen zu lassen! Lesen Sie sich vor Beginn der Montage diese Anleitung sorgfältig durch! Gehen Sie Schritt für Schritt vor! Halten Sie die Reihenfolge der einzelnen Schritte ein!

Andernfalls kann es zu Beschädigungen am Gerät kommen!

Bei unsachgemäßer Montage kann der zuständige Sachverständige die Abnahme des gesamten Spielgerätes verweigern.

Wird das Spielgerät durch unsachgemäße Montage beschädigt, ist der Hersteller nicht haftbar.

ATTENTION!

We suggest that the installation is made by a professional playground equipment installer!
Please read this manual carefully before you start the installation!
Install the equipment step by step!
Keep the correct order of the steps!

Otherwise the equipment might be damaged! Improper installation may cause the rejection of the authorised expert of the whole play equipment.

If the equipment is damaged by improper installation the manufacturer may reject the guarantee.

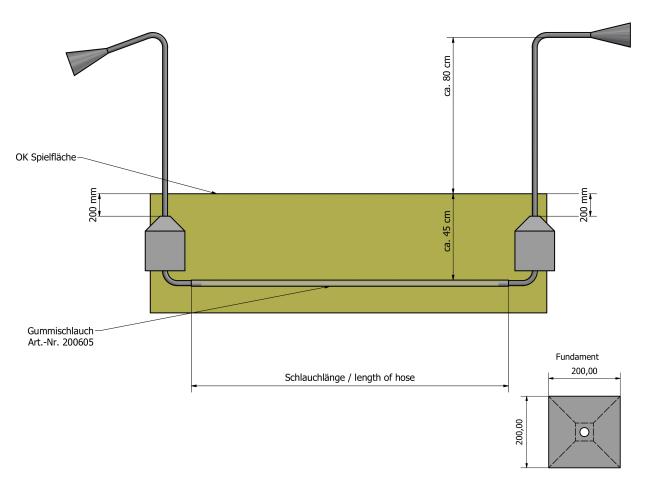
Hinweise

- Die Telefone werden immer als 2er Set geliefert
- Der Verbindungsschlauch muss separat bestellt werden
- Die maximale Länge des Verbindungsschlauchs beträgt 50 Meter

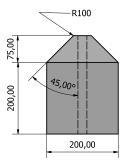
Important notes

- Telephones will be delivered as a set of 2 cones
- Connection tube has to be ordered separately
- Max. length of connection tube is 50 meters

- Heben Sie den Graben für die Verbindung der Telefone aus.
- Verbinden Sie die Telefone mit dem Schlauch.
- Verfüllen Sie den Graben. Achten Sie hierbei darauf, dass die Schläuche nicht geknickt werden und die beiden Telefone noch nicht verfüllt werden.
- Richten Sie die Telefone aus und fixieren Sie diese. Danach erstellen Sie die Fundamente mit Beton B25.



- Dig the trench between both telephones.
- Connect the tube to the telephones.
- Backfill the trench. Pay attantion that the tube is straight and has no sharp bends. Leave the telephones visible.
- Adjust the telephones and fix them. Make the foundations with concrete B25.



Wartungsanleitung

Die Wartungsintervalle richten sich nach DIN EN1176-7 in der aktuell gültigen Fassung.

Die Wartungsarbeiten sind durch sachkundiges* Personal durchzuführen.

Die Wartungsarbeiten sind zu protokollieren, ggfs. sind Bilder dem Protokoll beizufügen.

Die Wartungsfristen sind Anhaltspunkte und richten sich nach der Frequentierung der Spielplätze.

Mindestens alle 14 Tage** (visuelle Routine-Inspektion) zu kontrollieren sind z.B. folgende Punkte:

- Sauberkeit
- Bodenfreiheit
- Beschaffenheit der Bodenoberfläche
- freiliegende Fundamente
- scharfe Kanten
- fehlende Teile
- übermäßiger Verschleiß (von beweglichen Teilen)
- bauliche Festigkeit

Alle 1 - 3 Monate (operative Inspektion) zu kontrollieren sind z.B. folgende Punkte:

- alle Punkte gem. visueller Routine Inspektion
- Dauerhaft abgedichtete Teile sind zu demontieren und auf Korrosion zu prüfen.

Jährliche Hauptinspektionzu kontrollieren sind z.B. folgende Punkte

- alle Punkte gem. operativer Inspektion
- Fundamente sind freizulegen und zu überprüfen

^{*} Der Grad der Sachkunde wird von der zu lösenden Aufgabe bestimmt.

^{**} Für stark beanspruchte oder durch Vandalismus gefährdete Spielplätze kann eine tägliche Inspektion dieser Art erforderlich sein.

General Maintenance Instructions

All maintenance has to be done acc. to EN1176-7 in the current version.

The maintenance has to be done by qualified personnel*.

The maintenance has to be documented, if necessary pictures have to be added to the protocol.

The maintenance periods are just a guideline.

They are depending on how often the playground is used.

At least all 14 days**(visual inspection) Check at least the following:

- Cleanliness
- Ground clearance
- Ground surface conditions
- Visible basements
- Sharp edges
- Missing parts
- Excessive abrasion

All 1 – 3 months (operative inspection) Check at least the following:

- All checks from visual inspection
- Covered parts have to be disassembled and checked for corrosion

Once a year (Main inspection) Check at least the following:

- All checks from operative inspection
- Basements have to be exposed and checked.

^{*}The garade of qualification depends on the type of work

^{**}For high frequented playgrounds or vandalism endangered playgrounds a daily inspection can be necessary

Arbeitsnachweis Proof of work

D-4 / D-4-	Dumahara Miharta Anka it	Mana / Ciamatura
Datum / Date	Durchgefunrte Arbeit	Name / Signature
	Durchgeführte Arbeit Carried out work	

Arbeitsnachweis Proof of work

Datum / Date	Durchaeführte Arbeit	Name / Signature
Datain, Date	Durchgeführte Arbeit Carried out work	. tame, e.g.iatare

e. Beckmann

www.beckmann-cashagen.de

Spielgeräte Zubehör – playground equipment accessories Tel.: +49 4505 – 387 Fax: +49 4505 -1075 **Email: info@beckmann-cashagen.de**